

# Kanada Magyar Újság

Entered as Second Class Matter, Post Office, Ottawa, Ont., Canada.  
Published by the Canadian Hungarian News Co. Ltd.  
375 Hargrave St. WINNIPEG, Man. Canada. Telefon: 23747.  
Szerkesztő: **SACSKAI P. BELA** Editor  
Nagyobb hirdetések árait kívántra azonnal közli a kiadóhivatalt.  
Rates on advertisement contracts furnished on request.  
ELŐFIZETÉSI ÁR:  
Kanadában 1 évre \$3.00, Félévre \$1.50 KÜLFÖLD \$4.00  
Subscription in Canada 1 year \$3.00 half year \$1.50  
To foreign countries 1 year \$4.00

## Apróhirdetések előre fizetendők

Legkisebb hirdetés 50 cent. Hírom-  
munkai kifizetés \$1.25. Küldje be Money  
Orders vagy bélyegben a külföldi  
hirdetések.

**OLVASINK FIGYELMEBE!** Apró-  
hirdetéseink között megértjük, hogy  
két vagy több hirdetés címe azonos.  
Kérjük tehát olvasóinkat a feltüntet-  
tett nevekre nagyon vigyázzanak,  
mert a hirdetés csak a saját nevére  
érkezett rendelésekért vállalhatnak  
felelősséget.

**KÜLDJON BE \$1.00-t** és mi annak el-  
lenében bérmentve küldünk önnek 3  
tucat importált Modiano Club cig-  
rettapapírt. Vagy \$1.00-ért bérmen-  
tve küldünk egy font különleges  
finomra vágott cigarettadobányt, a-  
vagy durvára vágott pipadobányt.  
Továbbá \$1-ért bérmentve küldünk 3  
font különleges minőségű kevert  
nyers leveles dobányt. CALGARY  
TOBACCO CO 434-8th Ave. East  
CALGARY, Alta.

**33 EVES** erős, egészséges ember va-  
gyok, németül és magyarul tisztán, a  
gouli elég jól beszélek, állandó mun-  
kám és párszáz dollár megtakarított  
pénzem van, házasság céljából keres-  
sem 20-30 év közötti hajadon ismeret-  
ségét. Vallás nem határoz. Csak  
fényfény elillott levelekre válasszo-  
lok. Kalandorok kíméljenek. Levele-  
ket "Kanada" jellegre a kiadóhivatalt-  
ba kérek: 375 Hargrave St. Winni-  
peg, Man. 20-2

**FÜSZER** és mézárós üzet házzal e-  
gyütt elcsereplhető egy egyszálós  
ház és megfelelő késpénz ellenében.  
Érdeklődni: BOX: 212 Port Colborne,  
Ont. 20-3

**29 EVES** fiatal ember házasság céljáb-  
ól szeretne megismerkedni 20-24 év  
közötti leánnyal. Jó megírethető biz-  
tosítva van. Levelek a kiadóhivatalt-  
ba küldendők "Szép tavasz" jellegre: 375  
Hargrave St. Winnipeg Man. 20-1

acsád. Szabó György Tóth Ö-  
dön féle ingatlan ügyben. Bál-  
lnt Miklósné szül. Papp Márta  
volt címe BOX 140 Coalhurst  
Alta. Huddák Mihályné szül.  
Papp Mária volt címe BOX 9  
Coalhurst, Alta. Fischer József  
Rácuttós. Nagy Pál Hajdúsá-  
moson. Pető Sándor Nyírbátor.  
21-3  
Magyar Királyi Konzulátus  
Royal Hungarian Consulate  
625 Royal Bank of Canada Building  
WINNIPEG, Man.

**LUKÁCS LAJOS**  
TELEPÍTÉSI IRODÁJA  
10515-96th St. Phone 21 56  
EDMONTON, ALBERTA.  
Pénzügyi ügyintéző, legújabb díj-  
szabás mellett gyorsan és szaksz-  
szól. Kérem árjegyzéket. Alber-  
ta legjobb felvétel farmjai ná-  
lam kaphatók. Hajójegyek rész-  
letfizetése is. Beutazási engedé-  
lyt beszeres csatlózza részére.  
A Kanadai Magyar Újság képvise-  
lője; előfizetéseket és híre-  
téseket felvesz, címváltozásokat  
észlel.

**Minden Házban**  
Nélkülözhetetlen az  
**OLD COUNTRY**  
**DIANA**  
SOSBORSZESZ

**MINDEN TESTI**  
FAJDALMAT ENY-  
HIT — AZ EGÉSZ-  
SÉGET MEGÓVJA —  
A SZERVEZETET  
FELFRISZITI  
Minden Magyar Őz-  
letben és Gyógyser-  
tárban kapható egész  
Kanadában  
Nagy Őveg 1 dollár  
Késp Őveg 60 cent

**RENDELJE MEG**  
**POSTÁN**  
Küldje be az árát levében és a  
postás címét — **TELEJESÉN**  
KÖLTSÉGMENTESEN küldjük  
postán. (Rendelhető utánvétellel is  
15 cent postabélyeg beklóddása  
mellett.)

Irjon erre a címre:  
**ELGIN CHEMICAL CO.**  
693 Markham St. TORONTO, Ont.  
**VISZONTELDŐKAT ÉS ÜGYNÖ-  
KÖKET** keresünk Kanada minden  
magyarlakta helyén. — Érdeklő-  
dők küldjék be a címüket részletes  
felvilágosításért és árjegyzékért.

**Dr. W. CHASNEY**  
M.D., C.M., L.M.C.C.  
ORVOS ÉS SEBÉSZ  
a kanadai Orvosi Tanács tagja,  
montreali és winniepei kérh-  
zak volt szakorvos  
666 Main Street  
WINNIPEG, MAN.  
Telefon: 21133  
Beszél németül és szlovákul!

**MAGYAROK** által termelt, jól kezel-  
barna-piros pipa vagy gyengébb szí-  
vatu világos vagy sárga cigarettá do-  
hányok állandóan megrendelhető e-  
zen a környéken egyedül régi ma-  
gyar dohánytermelő farmtulajdonos-  
tól, aki minden csomagért garantiál.  
Jelen árain: 15 fentos csomagoknál  
Ontarióra \$1.50, Quebec és Manitobá-  
ba \$1.70, Saskatchewanba \$2.10 más  
tartományokba \$2.30, ha többet ren-  
del, ugy sokkal olcsóbban számítom.  
Joe Horvath, R.R. No. 3, Amherst-  
burg, Ont. 21-24

**ODAHAZA IS KEVESEBBET**  
**FÜSTÖLNEK AZ EMBEREK**

A magyar dohánygyárak i-  
gazgatósága most tette közzé  
az elmúlt év eredményeiről szó-  
ló számadatokat. Ezen statisztikai  
adatok alapján megállapít-  
ja a jelentés, hogy az általános  
kedvezőtlen gazdasági és szoci-  
ális viszonyok a dohánygyárak  
fogyasztása terén is éreztette  
hatását. Az összesen eladott do-  
hánygyártmányok százalékban  
7% esést jelent.

**FÖLDVETEL — CSALAD KI-  
HOZATAL — PÉNZKÜLDÉS —  
KÖZJEGYZŐI OKIRATOK VE-  
GETT FORDULJON A LEGRE-  
GEBBI MAGYAR IRODAHOZ.**

**Konyha Ferenc**  
közjegyző  
52 West Broadway,  
YORKTON, SASK.

**DITTON A.**  
Winnipegben 229  
Austin St alatt va-  
lódi ÓHAZAI mű-  
köszűrő műhelyt  
nyitott és a legfi-  
nomabb munkákat  
jutányos áron vál-  
lalja, garanciával.  
Borotva .... 50c.  
Hajnyírógép. 75c.  
Ollók .... 25-35c

## "Visszaszereztem fiatalkori erőmet"

Négy éven át betegkedtem és o-  
lyan gyenge voltam, hogy alig bírtam  
dolgozni" írja Mr. Budai József  
Youngstown, Oajo-ból. "Többféle or-  
vosságot próbáltam de eredménytelen-  
ül. Amikor Nuga Toneról olvastam  
vettem egy üveggel. Egészségem  
megjavult mindjárt az első héten.  
Működés két üveggel szedtem, vissza  
nyertem fiatalkori erőmet. Nuga To-  
ne csodálatos orvosság betegkedő s  
elgyengült emberek részére."  
Egy orvosnak sincs olyan csodá-  
latos multja, mint Nuga Tonerak.  
Működés rug azoknak a száma, akik  
nek az elmúlt 15 év alatt visszaszere-  
te az egészségét és az erejét. Nuga  
Tone patikákban kapható. Okvetlen  
próbáljon egy üveggel. Ha a szom-  
szédásában lévő patikában nincs  
raktáron, kérje hogy rendelje meg a  
részére a nagyban árusítótól. Vi-  
gyázzon hogy valódi Nuga Tone Te-  
nyea. Utánatart ne fogadjon el, mert  
az értéketlen.

## MAGYAR SZÁLLÍTÁSI-VÁLLALAT

1643 De Bullion MONTREAL, Tel.: La. 1054  
Elvállal költözököt és bármilyen szállítást, valamint azin és én  
megrendelést.

**LESZÁLLÍTOTT ÚJ HAJÓJEGY-ÁRAINK**  
márta érvénybeléptek és harmadik osztályon a következők:  
HAMBURGBA ..... 572.00 ..... oda-vissza \$120.00  
HAVRE vagy CHERBOURGBA ..... 383.00 ..... \$112.00  
Harmadosztályú hajójegyeink ára Magyarországból a kanadai kikötőig  
\$104.00, Ausztriából vagy Csehszlovákiából \$100.00, Jugoszláviából és  
Rumániából pedig \$109.00.  
Ha az Óhazába szándékozik menni, avagy feleségét, gyermekét, meny-  
aszonyát akarja kihoztatni, bővebb felvilágosításért és a szükséges ok-  
mányok beszerzése ügyében forduljon az alábbi címek valamelyikéhez:  
**CANADIAN PACIFIC STEAMSHIPS**  
C. P. R. Bldg., C. P. R. Bldg., 372 Main St.  
Edmonton, Alta. Saskatoon, Sask. Winnipeg, Man.  
W. C. CASEY, WINNIPEG, Man.

**HA azt akarja, hogy minden KANADAI DOLLARJAÉRT TÖBB**  
**ARANYPENGŐT, LEIT, DINART, CSEHKORONAT VAGY**  
**SCHILLINGET FIZESSENEK KI OTTHON mintha pénzt**  
**akármelyik bank vagy hajóiroda útján küldené, akkor**  
**KÜLDJE PÉNZÉT A MI IRODANK UTJÁN**  
**Szolgáltatunk Gyors Pontos és Megbízható**  
**KÜLDÉSI DIJSZABÁSUNK OLCSÓBB MINT AKÁRKIE EGÉSZ AMERIKÁBAN**  
**KÉRJEN LEGUJABB PÉNZKÜLDŐ IVÜNKBŐL ÉS GYŐZDJEK MEG SZEMÉLYESEN**  
**HA HAJÓJEGYEKET ÓHAJT RÉSZLETFIZETÉSRE, HA CSALÁDJÁT**  
**VAGY MENNYASSZONYÁT ÓHAJTJA KANADÁBA HOZATNI**  
**IRJON NEKÜNK MEG MA**  
**ÁLTALUNK ELHELYEZETT MEGTAKARITOTT PÉNZE UTAN**  
**6% KAMATOT FIZETÜNK**  
Minden pénzküldő-nyugtánk egyuttal sorsjegy is mellyel részves az évente kétszer  
megtartandó nagy sorsrúzáson, ahol értékes készpénz díjakat nyerhet  
**KÉRJÜK TISZTELTE ÜGYFELEINKET, HOGY A VELÜK EGY HELYEN**  
**DOLGOZÓ IDEGENAJKU, DE NEM ANGOL MUNKATÁRSÁKNAK NEVÉT**  
**ÉS CIMÉT VELÜNK KÖZÖLNI SZIVESKEDJENEK**  
Minden két új névért és címért teljesen díjmentesen egy sorsjegyet kap  
**ALEX. A. KELEN LIMITED**  
1456 City Hall Ave. MONTREAL, Que.  
Tisztelt Ügyfeleink kényelmére Eszak-Ontarió területére fiókirodát nyitottunk, melynek címe: Rosenbaum  
Building, Government Road KIRKLANDLAKE, ONT.— Ezen iroda ügyfeleink rendelkezésére áll minden hé-  
köznap reggel 9-től este 9-ig. Irodánk vezetésével L. WOLLNER urat bíztuk meg, kinek neve közismert a  
kanadai magyarság körében és aki meg fog tenni mindent, hogy ügyfeleinknek PONTOS és MEGBÍZHATÓ  
szolgáltatást adjon. — Ha tehát bármilyen ügye van forduljon bizalommal az alanti irodák bármelyikéhez.  
**ALEX. A. KELEN LIMITED, 1456 City Ave. MONTREAL, QUE. — VAGY ALEX. A. KELEN LIMITED,**  
BRANCH OFFICE FOR NORTHERN ONTARIO BOX: 1203 KIRKLANDLAKE, ONT.

## A LEVÉLSZEKRÉNY

A leány szinte dermedt mozdulatlanságban ült a bátyja  
mellett.  
— Hiszen nem hozzánk jár, — törte meg a csendet  
nagykésőre, — hanem a kapitányhoz ...  
— Madarashoz?  
— Jó barátságban vannak ...  
A pap nagyot nézett.  
— Nos, hát a kapitány orosz fogoly és Skwirginszky-  
nek itt nincs több keresnivalója, legfeljebb, ha én hívom, mert  
egyszer elhívom, hogy belenézzen ...  
— De hát kicsoda ez az ember?  
— Orosz kém — szolt Staplinszky páter határozott meg-  
győződéssel, — és az én lekemen keresztül akarja a cárizmust  
szolgálni ... De jaj néki!  
Szélid szeme megvillámlott.

## LÁZAR ISTVÁN

**9. SÁRGA SZEM**  
Kerek, rácsos résen hullt be a napsugár; a szürke, dohos  
falon úgy ringtak a fényvirágok, mint kívülről rojtos aranypa-  
pirba csavart cukorkákat dobáltak volna rá. A fogoly csügged-  
ten nézte, csak néha rezgett föl, mikor az orosz űr fegyvere  
meg-megzörrent a börtön ajtajában.  
Nem tudta eltalálni, hogy miért különítették el a tiszt-  
társaitól, kikkel a harc hevében oly mélyen benyomult az oro-  
szok hadállásába, hogy kétségbeesett küzdelem után fogságba  
estek valamennyien. Mit akarnak vele? Miért zárták az üres  
magtárhelyiségbe, mely a siralomház határozott benyomását  
kelti? És mit vigyorog az űr, valahányszor csak bepillant a kém  
lelőlyukon?  
Nem látott jót sem az űr szeméből, sem a bánásmódból  
ahogyan ma reggel egy kis hadnagyocskó diskurált vele! Ilyen  
hangon az utolsó rabbal sem lehet beszélni! ű az elfogott orosz  
tisztekkel mindig úgy bánt, mint balsorsra jutott kollégáival,  
akiket tisztelt és részvét illet; érthetetlen, hogy miért részesít-  
ték őt ilyen szinte megkülönböztetett elbánásban, mikor ő ellen-  
fél, ki becsülettel harcolt!

Lassankint derengeni kezdett előtte, hogy miért lehet  
mindez. Meg akarják torolni rajta, mit a csatamezőn elköve-  
tett ellenség. Nem lehet. Hiszen ez olyan nemtelen cselekedet  
volna, milyenre csak az afrikai vadtörzsek vetemednek! Az a  
nép, mely a világnak olyan hatalmas szellemi titánokat nevelt,  
az ellenség elfogott katonáján ilyen kicsinyes és perfid módon  
nem töltheti ki a bosszuját ...  
Megroshadva ült a magtár szögletében a főfordított, ala

**JOSEPH DYK LI. B.**  
Ügyvéd, közjegyző stb.  
Specializál szerződéseket, szerző-  
dések, megegyezések, cégbejeg-  
yzések, bírók-ítrások, munká-  
bírságok, polgárossági  
és óhazai iratok ügyében.  
Room 53 A. 35 Richmond St W  
TORONTO, Ont.

## GYÖNYÖRŰ MAGYAR NÉP- DALOKAT ÉLVEZHET A MA- GUK EGYSZERŰ FENSÉGE- BEN, HA SZIGETI "HUNGA- RIAN FOLK TUNES" CMMŰ LEMEZÉNEK SZALLITASÁRA 25 CENTET EGY ÉVI ELŐFL- ZETÉSSEL EGYÜTT BEKÜLD

**MAGYAR HENTES ÜZLET**  
**ALEX'S MEAT MARKET**  
642 Logan Ave Winnipeg, Man.  
460 King St és Dufferin sarok  
Raktáron tart friss sertés, mar-  
hahúst, óhazai minőségű kol-  
bászárakat, füstölt szalonnát, há-  
jat, zsírt, tojást, és nem csak o-  
rikát. Nagyobb rendeléseket  
házhoz, vidékieket Manitoba te-  
rületére utánvétellel (COD.) száll  
litok. Szives pártfogást kér  
**ZEMNICZKY ELEK** tulajdonosa

A magyarok találkozó helye  
EDMONTONBAN!  
**EMPIRE HOTEL**  
10246 96th St. Telefon 25075  
Jutányos áruk, pontos kiszol-  
lás, csengőszolgálat minden-  
egyed szobában!

**Tőzsde**  
Az e heti winniepei helybeni zá-  
ró árak a következők:  
**BUZA** —  
No 1 \$0.63½ No 2 \$0.60 No 3  
\$0.56½ No 4 \$0.54½ No 5 \$0.50½  
**ZAB** —  
No 2 C W 38% No 3 C W 35%  
**ÁRPA** —  
No 2 C W 43% No 3 C W 41%  
**LEN** —  
No 1 N CW \$0.84 No 2 CW \$0.80  
No 2 C W \$0.59  
**ROZS** —  
No 1 és 2 CW 41% No 3 CW 40%

## ALLATÁRAK

<b>GÖBÖLY</b>	
Jó .....	4.75 — 5.50
Közepes .....	4.00 — 4.50
Silány .....	3.00 — 3.50
<b>VÁGÓ MARHA</b>	
Jó .....	4.50 — 5.50
Közepes .....	4.00 — 4.50
<b>BIKA</b>	
Jó .....	1.75 — 2.00
Silány .....	1.25 — 1.50
<b>ÖKÖH</b>	
Jó .....	3.00 — 3.75
Silány .....	2.25 — 2.75
<b>BORJU</b>	
Jó .....	4. — 5.00
Közepes .....	2.00 — 2.50
<b>SERTÉS</b>	
Válogatott .....	3.40 — 3.60
Nehéz .....	2.90 — 3.20
Könnyű .....	2.50 — 2.80
No. 1 koca .....	2.50 — 2.80
No. 2 koca .....	2.00 — 2.00
<b>BARANY</b>	
Jó .....	6.25 — 6.75
Silány .....	3.50 — 4.00
<b>BIRKA</b>	
Jó .....	2.90 — 3.50
Silány .....	1.00 — 1.50